

Je lève ma voix pour ceux qui n ont pas de droit / pour ceux qu
e l on entend pas

Je prends le micro dans la main et j lève ma voix pour ceux qui
n ont pas de droit / pour ceux que l on entend pas, ceux qui n
ont pas le choix de dire ce qui ne leur plaît pas / les sans v
oix, les militants derrière les reaux bas, pour ceux à qui on a
coupé la voix. / il était motivé à s engager, à aller dans la
rue pour s exprimer et pour son idéologie / mais il s est rendu
compte que les forces de l ordre essayaient de criminaliser ce
s jors d utopie / abattu par les coup de matraques, il pensait
que ces abus des droits de l homme ne devraient plus être tolér
és, qu il fallait les dénoncer / les représailles étaient plus
rapides que ses pensées, donc il s est retrouvé enfermé en tôle
/ le désespoir commençait à s amplifier / seul en prison, il av
ait l impression que personne ne l écoutait / il se sentait iso
lé et commençait à être découragé. / moi, ayant le m.i.c., j es
saie de le remonter / de le soutenir mentalement, alors je vais
lui chanter.

Je lève ma voix pour ceux qui n ont pas de droit / pour ceux qu
e l on entend pas

Doch ihr in den knästen gebt die hoffnung nicht auf / ideale si
nd streitbar knäste nicht ich kotz es aus / frag mich wie viel
mut man für all den frost drinnen braucht / und für den frust d
rinnen auch hoff dass ihr auf unsern posten vertraut / vielleic
ht fehlt euch der mut den ihr oft so sehr braucht / doch wir st
ehn für euch draußen und hoffen darauf / das ihr nicht brecht a
n den lasten an all den hässlichen fratzen / um euch drin läche
ln zu lassen versuch ich weiter zu machen / trag nicht nur n mi
krofon ich trag verantwortung / bin nur n kleiner teil des kamp
fes gegen die herrschende ordnung / und hab halt kein bock mehr
nur von scheiss zu erzähl n / während leute in knästen für uns
die scheisse durchleben. bridge: de se faire entendre, c est u
n cadeau pour nous. bedeutet zuhören nicht auch den grund zu ve
rstehen. donc il faut bien réfléchir au message qu on vous donn
e à vous. und verständnis den willen etwas zu unternehmen.

Je lève ma voix pour ceux qui n ont pas de droit / pour ceux qu
e l on entend pas

In alten büchern warten worte auf vergilbten seiten / es mangel
t nicht an quellen um im bilde zu bleiben / doch ungehörte stim
men schreien zwischen den zeilen / da wir erst zur tinte greife
n wenn wir geschichte schreiben / jede silbe akzeptiert das lei
den stillschweigend / wenn wir kunstvoll debatieren um guten wi
llen zu zeigen / da stummen gesten bloße bitten bleiben / wenn

hinter hilfeschreien weder gold noch silber scheinen / denn wer
hört ihr drängendes flehen in entlegenen gegenden / wenn nach
unsren wertemaßstäben ihre stimmen für nichts stehen / und was
nützt ewiges reden über verletzende themen / wenn nach erklären
den thesen unsre worte nichts zählen. bridge: de se faire enten
dre, c est un cadeau pour nous. bedeutet zuhören nicht auch den
grund zu verstehen. donc il faut bien réfléchir au message qu
on vous donne à vous. und verständnis den willen etwas zu unter
nehmen.

Je lève ma voix pour ceux qui n ont pas de droit / pour ceux qu
e l on entend pas